

LA FÉDÉRATION HORLOGÈRE

• SUISSE •

ORGANE de la CHAMBRE SUISSE DE L'HORLOGERIE, des CHAMBRES DE COMMERCE, des BUREAUX DE CONTRÔLE, des ASSOCIATIONS PATRONALES de l'INFORMATION HORLOGÈRE SUISSE et de la FIDUCIAIRE HORLOGÈRE SUISSE (Fidhor)

ABONNEMENTS: Un an Six mois
Suisse Fr. 14.05 Fr. 7.05
Union postale . . » 26.— » 13.—
Majoration pour abonnement par la poste
Compte de chèques postaux IV b 426

Paraissant le Mercredi à La Chaux-de-Fonds

LES CONSULATS SUISSES À L'ÉTRANGER REÇOIVENT LE JOURNAL

Annonces: Publicitas, S. A. suisse de Publicité, 5, rue St-Honoré, Neuchâtel, Tél. 5.11.87
Succursales et Agences en Suisse et à l'Étranger

ANNONCES:
suisse 15 centimes le millimètre,
étrangères 20 cts. le millimètre.
Les annonces se paient d'avance.

✉ Avis à nos abonnés ✉

Nous informons nos abonnés qu'il ne nous a pas été possible, en raison de l'importance du numéro spécial du 16 novembre et du cours laps de temps qui nous était réservé pour son exécution, de le mettre à la poste au jour habituel. Nous prions nos lecteurs de nous en excuser.

Le problème de notre neutralité économique

Il y a pour la Suisse plusieurs problèmes de neutralité. Aucun n'est simple à résoudre. Ne considérons ici que celui de la neutralité économique.

Autant de pays neutres, autant de problèmes différents. Ceux-ci varient, sinon dans leur essence, du moins dans leurs données. Ils répondent chaque fois à la situation géographique et économique du pays. On admettra sans peine que celle de la Suisse entraîne des difficultés qui n'existent pas ailleurs, son économie étant plus internationale que celle de n'importe quel autre État et sa position géographique singulièrement continentale.

Les hostilités ont commencé. Grande-Bretagne et France se sont déjà emparées de l'arme la plus puissante contre leurs adversaires: le blocus économique. L'Allemagne ne va pas tarder à répondre: elle aussi ne voudra pas que certains de ses produits passent aux mains de l'ennemi. Pour exercer le blocus, les puissances démocratiques disposent de la maîtrise des mers. Pour contrôler ses exportations, le Reich compte sur une bureaucratie vigilante, entraînée depuis des années.

Comment, dans ces conditions, assurer nos relations commerciales, notre ravitaillement qui nous intéresse au premier chef, nos exportations qui donnent du travail à nos ouvriers et forment la contre-partie de nos achats?

Notre gouvernement s'est immédiatement mis à la tâche. Déjà avant la guerre, il négociait avec tous nos voisins. En particulier, il cherche à régler avec eux, dans le sens du statu quo, la question des transports pour le cas où une guerre éclaterait. Il obtint déjà des négociateurs étrangers la reconnaissance de notre situation particulièrement difficile et des assurances de la meilleure volonté.

La guerre ayant éclaté, il fallut immédiatement reprendre les pourparlers pour mettre à exécution les directives adoptées quelques semaines auparavant. Déjà toute une série d'États ont édicté des interdictions d'importations aussi bien que d'exportations. Les transports sont devenus difficiles. Avec les mesures précitées, ils ont entraîné la paralysie du commerce international.

Actuellement, des délégations allemande et française discutent et discuteront encore à Berne quant aux arrivages nécessaires à ravitailler le pays. L'une et l'autre ont admis la légitimation de maintenir le commerce extérieur de la Suisse à son niveau antérieur. On sait également que l'Italie s'est mise à la disposition du pays pour faciliter ses relations extérieures. Il faudra aller également à Londres et ailleurs.

On peut admettre qu'on nous donnera satisfaction.

Ainsi, le retour à une Société suisse de surveillance — « souveraineté suisse suspendue » —, dont s'emparait la propagande allemande pour faire accroire à l'opinion mondiale l'existence de divergences de vues entre la Suisse et les Alliés dans la question de la guerre économique, ne correspond nullement à la situation. La Suisse a d'ailleurs institué pour toutes ses exportations de véritables monopoles d'État: aucune marchandise ne peut sortir du pays sans une autorisation officielle délivrée par un service du Département de l'économie publique.

Si les puissances maîtresses de la mer ou de la partie centrale du continent s'efforcent de nous prouver qu'elles n'ont nullement le dessein de nous affamer ou de nous interdire tout travail économique, il n'empêchera pas qu'elles ne pourrissent nous garantir les transports rapides dont nous avons l'usage. Les bateaux neutres sont arraisonnés déjà un peu partout, quand ils ne sont pas coulés. Le sort de leurs cargaisons dépend du Tribunal des prises. Tous les envois sur terre, comme sur mer, souffrent de retards considérables.

Sans doute, les routes de ravitaillement sont-elles plus libres qu'en 1914. La Méditerranée échappe encore aux hostilités. Les ports de l'Italie nous sont concédés. Avec ceux de la France, Marseille ou l'ancien « port suisse » de Sète, ils suffiront à compenser en bonne partie, et aussi longtemps que l'Italie restera en dehors du conflit, l'insuffisance du trafic en direction du Nord.

Il sera plus difficile de justifier la neutralité de nos exportations. Comment conciliera-t-on à ce moment les exigences des adversaires? Comment prouvera-t-on que les déplacements inévitables dans les destinations ne résultent pas de préférences ou de boycotts? Il est dans l'essence même du commerce de guerre d'être différent du commerce de paix. Les clients d'hier ne sont pas les clients d'aujourd'hui ou de demain.

Il importera donc que les belligérants, qui veulent qu'on comprenne leur situation, comprennent aussi la nôtre. Chaque État a son droit à l'existence. La Suisse neutre n'entend pas faire des affaires en tablant sur le malheur des pays en guerre. Son seul but est de subsister.

Sa volonté de neutralité est indiscutable.

Ch. B.

La Foire Suisse de l'Horlogerie à Bâle en 1940

La prochaine Foire Suisse, dont le maintien a été décidé pour 1940 voici quelques semaines déjà, est en pleine période de préparation. L'un des premiers soins de la Direction est généralement de réunir les organes consultatifs dont elle s'est entourée pour mener à bien ses travaux.

C'est ainsi qu'elle vient de convoquer à Bienne le Comité de Patronage de la Foire Suisse de l'Horlogerie, qui a pris dans sa séance la résolution suivante:

« Après avoir entendu les explications que lui a fournies le Président de la Foire, Monsieur E. Mury-Dietschy, le Comité de Patronage de la Foire Suisse de l'Horlogerie, réuni en séance à Bienne le jeudi 26 octobre 1939, approuve le maintien intégral de la section horlogère dans le cadre de la prochaine Foire Suisse d'Echantillons qui se tiendra à Bâle du 30 mars au 9 avril 1940.

Il considère qu'il est d'une importance vitale pour notre pays de pouvoir poursuivre son commerce et ses exportations et fera tout ce qui est en son pouvoir pour assurer le succès de la

10^e réunion de la Foire Suisse de l'Horlogerie, qui s'est révélée non seulement un excellent instrument de prospection commerciale pour l'intérieur du pays mais qui procure encore des contacts précieux avec les marchés étrangers. »

A la suite de cette résolution, le Comité a décidé d'adresser une lettre de recommandation aux fabricants d'horlogerie pour les engager à participer nombreux à la prochaine Foire Suisse de Bâle qui est dès à présent assurée de l'appui de plusieurs groupements professionnels et dont il faut s'attendre qu'elle réunisse, du fait même des difficultés économiques résultant de la guerre, une imposante participation.

mière fois. La raison pour laquelle la valeur a augmenté au cours des derniers 18 mois plus considérablement que le nombre de pièces, est sans doute due à l'importation croissante de montres or, qui pourtant ne représente qu'une faible fraction des importations totales (1937: 3,038 pièces, 1938: 4,509 pièces, 1^{er} semestre 1938: 1,589 pièces, 1^{er} semestre 1939: 3,093 pièces).

Il y a quelque temps, on éprouva une certaine difficulté concernant le calcul des prix des montres dont les boîtes n'étaient pas en métal précieux. Lors de la baisse de la livre anglaise sur les marchés internationaux des devises, pour l'échange de la livre sterling contre le Pengö, il ne fut pas tenu compte par la Banque Nationale de Hongrie, — afin de favoriser l'exportation hongroise — de l'entière dépréciation de la livre anglaise. Mais comme l'écart entre la Livre et les monnaies des autres pays devait être le même que celui qui existait partout ailleurs, il fallut relever d'un certain pourcentage la valeur des monnaies qui étaient restées stables et, par conséquent, celle du franc suisse. Ceci eut pour effet d'augmenter, pour l'importateur, les prix des montres importées de Suisse, sans qu'il puisse faire supporter cette augmentation au client, en raison du fait qu'au début de la guerre une ordonnance concernant le maintien des prix fut édictée en Hongrie, conformément à laquelle les prix des marchandises nécessaires aux besoins du pays ne devaient pas être augmentés. Les montres avec boîtes en métal précieux ne sont pas considérées comme marchandises indispensables, tandis que sont considérées comme telles les montres avec boîtes en autres métaux (chromées, acier, etc.) qui constituent d'ailleurs la plus grande partie des importations. L'autorisation vient d'être donnée aux importateurs par l'autorité compétente, d'ajouter au prix la légère différence (8 %) lors de la vente dans l'intérieur du pays, ce qui a éliminé les difficultés de calculs qui existaient. (NZZ.)

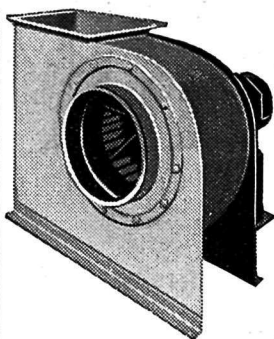
Importation de montres suisses en Hongrie

L'importation de montres suisses en Hongrie augmente d'année en année; cette année encore elle a augmenté. Cela représente un symptôme de la meilleure situation matérielle du peuple hongrois, occasionnée par l'augmentation des prix des produits agricoles, les bonnes récoltes, l'augmentation des exportations et l'occupation totale de l'industrie. A cela il convient d'ajouter l'agrandissement du territoire.

Importation de montres suisses en Hongrie:

Année	Nombre de pièces	Valeur en Pengö (1000 Pengö)
1932.....	54,192	439
1933.....	70,736	613
1934.....	145,917	005
1935.....	199,919	409
1936.....	189,972	1,187
1937.....	217,666	1,270
1938.....	226,508	1,425
1938 (1 ^{er} semestre)	90,521	env. 500
1939 »	105,919	env. 750

Dans le courant de la présente année, les contingents seront probablement utilisés entièrement pour la pre-



VENTILATEURS

A. RUEFLI, Bienne

Route de Boujean 52 a. Téléphone 23.74

**Installations de dépoussiérage
pour tours à polir, lapidaires,**

Evacuation des vapeurs de bains de chromage, de dorage et autres Filtres à air



**PIERRES FINES pour L'HORLOGERIE
BRUNNER FRÈRES
LES ÉCREUSES LE LOCLE**

TÉLÉPHONES: BUREAU 3.12.57
DOMICILE 3.15.98

PIERRES A CHASSER, diamètres précis
Livraisons par retour.
PRIX AVANTAGEUX EXPORTATION

BANQUE CANTONALE DE BERNE

GARANTIE DE L'ÉTAT

GARANTIE DE L'ÉTAT

Toutes opérations de

BANQUE - BOURSE - CHANGE

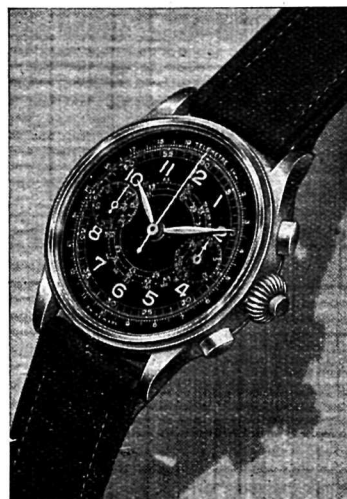
ESCOMPTES DE PAPIER COMMERCIAL
AVANCES SUR TITRES - GÉRANCES DE FORTUNES
aux conditions les plus avantageuses.

Conseil sur le placement de capitaux
et sur toutes questions financières
en général.

Achat et vente de Métaux précieux
à Bienne, Tramelan, Saignelégier,
Le Noirmont, Porrentruy.

Succursales et Agences de la région horlogère:

Bienne, St-Imier, Porrentruy, Moutier, Delémont, Tramelan,
Neuveville - Saignelégier - Noirmont - Malleray - Laufon - Tavannes.



ASTIN WATCH

LA CHAUX-DE-FONDS

Tél. 2.38.05 Léop. Robert 94

Montres ancre et cylindre
tous genres

Spécialité:

ses chronographes

Messieurs les Graveurs,

demandez à votre fournisseur les

Plaques à décalquer en acier
„Phénix”

qui se distingue par

la trempe simple à l'huile
la stabilité à la trempe
la bonne recuite qui garantit
une gravure facile

Stock bien assorti à Zurich

Schoeller, Bleckmann & Cie

Zurich 5

Limmatstr. 183 - Tél. 72.533

Les bases de l'Industrie horlogère mondiale

LA JAUGE „CARY”

Nos références: Normes ASUAG
les Fabriques d'horlogerie
les Fabriques de pierres
Ebauches S. A.
les Fabriques de Balanciers
réunies



Vente des Tampons et Bagues:

LES DIFFÉRENTES SUCCURSALES DES
FABRIQUES D'ASSORTIMENTS RÉUNIES S.A.
LE LOCLE, LE SENTIER ET BIENNE
CHATONS S. A., LE LOCLE

Fabrication:

Tampons:
ASSORTIMENTS RÉUNIES, Succ. D, LE SENTIER

Bagues:
CHATONS S. A., LE LOCLE

JURA WATCH CO., DELÉMONT (SUISSE)

Manufacture de Montres Roskopf soignées et bon marché pour tous pays

Grande production en savonnettes dorées, argentées, nickelées et acier noir, 16 et 19 lignes

Spécialité pour l'Amérique du Nord, l'Amérique
du Sud, l'Angleterre et Colonies, Pays du Nord
Articles courants et de précision



Montres-bracelet de dames et hommes, système
Roskopf et cylindre, fantaisie, bon marché
Continuellement des nouveautés

Commerce extérieur

Accord avec l'Italie concernant le transit

Le 4 novembre MM. Giannini, sénateur, chef de la délégation italienne, et Hotz, directeur du commerce, chef de la délégation suisse, ont signé à Berne l'accord paraphé récemment à Rome. Cet accord prévoit des facilités pour le transit par l'Italie de personnes et de marchandises à destination de la Suisse ou originaires de ce pays.

Prorogation des délais du droit de change et du droit de chèque en Allemagne

Il a été annoncé dans la F. O. S. C. du 26 octobre 1939 et dans la « Fédération Horlogère », No. 44 du 2 novembre, que les délais concernant les actes conservatoires des recours de la loi sur les lettres de change et billets à ordre et de la loi sur les chèques ont été prorogés de 30 jours par une ordonnance allemande du 18 septembre 1939. La notification adressée au Département Politique a produit ses effets en ce qui concerne la Suisse à partir du 18 octobre 1939. Il a été indiqué à cette occasion que les délais en question ont été prorogés de nouveau par une seconde ordonnance.

Cette seconde ordonnance allemande du 28 septembre 1939 prévoit une prorogation supplémentaire de 30 jours pour les délais concernant les actes conservatoires des recours qui devraient expirer entre le 28 août et le 28 septembre 1939 inclusivement. Elle a aussi été entre-temps officiellement portée à la connaissance du Département Politique le 28 octobre 1939. Conformément à l'art. 1, alinéa 4, des conventions de Genève du 7 juin 1930 portant loi uniforme sur les lettres de change et billets à ordre et du 19 mars 1931 portant loi uniforme sur les chèques, la notification de cette seconde modification produit ses effets à l'égard de la Suisse à partir du 30 octobre 1939.

Sociétés anonymes et sociétés à responsabilité limitée

On sait que la nouvelle législation régissant les sociétés anonymes est entrée en vigueur le 1er juillet 1937. Elle prescrit un capital minimum de 50,000 fr. pour toute nouvelle société anonyme, ainsi que la suppression, dans les cinq années, des raisons sociales existantes ne disposant que d'un capital inférieur à cette somme. En revanche, on a introduit la société à responsabilité limitée.

Les effets de cette nouvelle loi se manifestent dans une diminution constante du nombre des sociétés anonymes. De la sorte, le nombre des sociétés dissoutes se trouve être déterminé aussi bien légalement qu'économiquement. Il fut toutefois inférieur pendant le second trimestre de 1939 à celui du trimestre précédent, tant parce que le nombre des petites sociétés qui ne se trouvaient plus autorisées à subsister allait en diminuant, que pour des raisons de conjonctures économiques.

Moins encore que jusqu'à présent, la brèche creusée par la nouvelle loi dans l'effectif des sociétés anonymes n'a pu être comblée par la nouvelle forme de société: celle à responsabilité limitée. Pendant le second trimestre, 17 seulement de celles-ci se sont fondées contre 41 encore pendant les mois de janvier à mars. Le capital de fondation, de 7,9 millions de fr. des 266 sociétés de ce genre inscrites au milieu de l'année 1939, disparaît presque complètement vis-à-vis des 7,18 milliards des 18,527 sociétés anonymes existantes.

La « Vie économique » constate que pour la première fois depuis la transformation de notre économie en économie de crise, la statistique des sociétés anonymes est arrivée à son point mort. Si le second trimestre de 1939 accuse encore une diminution de 51 millions de fr., celle-ci concerne presque exclusivement les sociétés holding, tandis que le capital nominal s'est même quelque peu accru dans le commerce et l'industrie.

Fabrique d'Horlogerie conventionnelle

entreprendrait tous travaux terminage de la montre, égrenages, petites séries, complication, spécialités. Discretion absolue assurée. — Offres sous chiffre P 2083 N à Publicitas Chaux-de-Fonds.

Fabrique de Courroies
Gut & Co
ZURICH

Statistique mensuelle sur le poinçonnement des ouvrages en métaux précieux et sur les essais de produits de la fonte

Monatliche Statistik über die Stempelung von Edelmetallwaren u. über die Proben von Schmelzprodukten

Bureaux	Fabrication nationale Inländische Fabrikation			Fabrication étrangère Ausländische Fabrikation			Bijouterie-Orfèvrerie Schmuck- und Schmiedwaren 1)	Essais/ Proben
	Or Gold	Argent Silber	Platine Platin	Or Gold	Argent Silber	Platine Platin		
Bâle	—	—	—	28	—	6	64	—
Berne	—	—	—	—	—	—	261	180
Bienne	339	1 142	—	—	132	—	25	15
Buchs	—	—	—	—	—	—	—	—
La Chaux-de-Fonds	18 135	235	5	—	28	—	14	123
Chiasso	—	—	—	—	—	—	—	—
Genève	2 291	9	18	—	—	—	224	11
Grenchen	885	821	—	—	—	—	21	7
Le Locle	1 503	44	1	—	—	—	—	35
Neuchâtel	—	—	—	—	—	—	—	—
Le Noirmont	475	1 662	—	—	—	—	—	3
Porrentruy	—	—	—	—	—	—	—	—
Romanshorn	—	—	—	—	—	—	—	—
St-Imier	126	424	—	—	—	—	—	3
Schaffhouse	—	—	—	—	55	—	44	3
Tramelan	11	727	—	—	—	—	—	—
Zurich	—	—	—	—	—	—	284	26
Total d'octobre 1939	23 765	5 064	24	28	215	6	937	406
		28 853						
Total d'octobre 1938	26 895	8 312	49	78	425	6	1 339	348
		35 256						

1) Pour les ouvrages de bijouterie et d'orfèvrerie, le poinçonnement est facultatif.
Für Bijouterie- und Schmiedwaren ist die Stempelung fakultativ.

Bureau central du contrôle des métaux précieux.
Zentralamt für Edelmetallkontrolle.

Informations

Slovaquie

Les exportateurs suisses qui faisaient autrefois des affaires en Slovaquie ou qui ont l'intention de nouer de nouvelles relations dans ce pays sont rendus attentifs au fait que l'importance de nos importations de Slovaquie et la situation du clearing présentent actuellement des possibilités très favorables à une reprise et à une extension de nos exportations dans ce pays.

En ce moment, il existe au compte de la Banque Nationale Slovaque auprès de la Banque Nationale Suisse à Zurich, des actifs importants, auxquels viendront s'ajouter encore des paiements considérables pour des importations déjà effectuées et des contrats en cours d'exécution. Pour autant qu'on en puisse juger aujourd'hui, nos prévisions d'importation de Slovaquie, et par conséquent d'alimentation de notre clearing avec ce pays, seraient favorables pour une assez longue période.

Tous renseignements concernant les possibilités actuelles de paiement et de compensation sont fournis par l'Office Suisse de Compensation, Börsenstrasse 26, à Zurich.

M. Keller, de la Chambre de Commerce suisse à Vienne a été délégué, d'entente avec l'Office suisse d'Expansion commerciale, à Pressbourg (Bratislava).

Postes, Télégraphes et Téléphones

Grande-Bretagne. — Colis postaux pour la Grande-Bretagne et l'Irlande, via A. C. A.

Dans les relations avec la Grande-Bretagne et l'Irlande, le service des colis postaux par l'intermédiaire de l'Agence continentale et anglaise (A. C. A.), suspendu au début de la guerre, a été repris dans les deux directions. Les colis de la Suisse doivent être dirigés sur le bureau d'échange de Bâle 17, qui forme de nouveau des dépêches directes pour Londres A. C. A. Ces dépêches sont transportées jusqu'à nouvel avis par la voie de Boulogne.

PIERRES FINES

Vérifiages - Amincissages
Lapidages
(Flachschleiferei)

A. GIRARD-ROTH

Erlach (lac de Bienne)
Téléphone 46
Toutes les spécialités.

COFFRES-FORTS occasions

incombustibles, incrocheta-
bles, révisés, en toutes gran-
deurs de 250 à 2000 kg., de-
puis fr. 165.-.

Demandez offres à R. Fer-
ner, La Chaux-de-Fonds,
L. Robert 82 Tél. 2.23.67

Egypte. — Réglementation des opérations sur les devises

Par décret-loi No. 109, publié au « Journal Officiel », No. 106 du 28 septembre 1939, les opérations sur les devises étrangères sont soumises au contrôle d'Etat. Est interdite toute opération au comptant ou à terme portant sur des monnaies ou devises étrangères autre que la livre sterling, à moins que l'opération ne soit justifiée par les besoins normaux du commerce ou de l'industrie ou par des dépenses d'ordre privé ayant un motif sérieux. L'interdiction vise toutes les transactions provenant de conventions postérieures au 3 septembre 1939.

Grande-Bretagne
Certificats d'origine et d'intérêt

Selon une ordonnance du Ministère du commerce britannique, datée du 26 octobre 1939, il est prescrit qu'à partir du 2 novembre des certificats d'origine et d'intérêt doivent être présentés, lors du dédouanement, pour toute marchandise importée dans le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du nord en provenance d'une série de pays européens, dont la Suisse. Ces certificats doivent être établis selon un modèle prescrit.

Des certificats d'origine ne sont pas exigés par l'autorité compétente pour les envois expédiés à destination de la Grande-Bretagne avant le 6 novembre 1939. Il en est de même pour les paquets postaux timbrés par la poste au plus tard le 5 novembre, ainsi que pour les autres envois pour lesquels il peut être prouvé qu'ils ont été remis à une Compagnie de chemins de fer ou à une autre entreprise de transport par le dernier expéditeur également avant le 5 novembre.

Si le certificat d'origine ne peut être présenté dans un cas où il est exigible, l'importateur peut obtenir main-levée provisoire de l'envoi en faisant un dépôt ou en remettant une caution, à la condition qu'il fournisse ultérieurement, dans un délai fixé, le certificat dont il s'agit.

Les certificats d'origine et d'intérêt ne sont pas exigés jusqu'à nouvel avis:

- Pour les marchandises qui sont importées sur la base d'une licence délivrée par le Ministère du commerce britannique aux dispositions de la loi de 1939 concernant le commerce avec l'ennemi;
- Pour certaines marchandises spécialement désignées (ne concerne pas l'horlogerie).

Les certificats d'origine et d'intérêt doivent être signés par les fonctionnaires consulaires britanniques compétents. Ils doivent attester que moins de 25 % du prix de revient de la marchandise mentionnée dans le certificat provient de matières produites ou de travail effectué dans un territoire en guerre avec l'Angleterre et qu'aucune personne ennemie de l'Angleterre n'a un intérêt quelconque dans la marchandise dont il s'agit.

COTES

Cours du Diamant-Boart

En raison des circonstances actuelles, aucun cours n'est fourni pour le diamant-boart par les sources compétentes.

Communiqué par
Maison Baszanger, Genève.

VENTILATION S.A. STÆFA



FONDÉE EN
1890

DÉPOUSSIÉRAGE INDUSTRIEL
AVEC OU SANS FILTRAGE DE L'AIR
RÉCUPÉRATION DE MÉTAUX PRÉCIEUX
CHAUFFAGE PAR AIR CHAUD
CONDITIONNEMENT DE L'AIR

TÉLÉPHONE 93.01.36

BUREAU TECHNIQUE POUR L'HORLOGERIE

ATELIER MÉCANIQUE DE PRÉCISION

E. ROULET, BIENNE

16, RUE GURZELEN

TÉLÉPHONE 64.34

Etudes de calibres. — Transformations. — Entreprise de calibres complets.
Origines. — Jauges cylindriques et de formes. — Jauges de position et gabarits
de la plus haute précision pour la petite mécanique. — Mouvements agrandis
pour la réclame. — Installation moderne.

LA

BANQUE FÉDÉRALE S.A.

Capital et Réserves Fr. 50.000.000

LA CHAUX-DE-FONDS

RAPIDITÉ
DISCRÉTION

traite aux meilleures conditions

toutes opérations de banque

en Suisse et à l'Etranger



Fabrique d'horlogerie compliquée Walter MEYLAN

4, r. Jacob Brandt CHAUX-DE-FONDS Téléphone 2.17.13

Répétitions. — Chronographes. — Quantièmes

Spécialité :

Chronographe - compteur 13 et 18" bracelets

RHABILLAGE

Fabrique de boîtes de montres, or, métal et acier
Qualité soignée

GUNTHER & Co S.A.

Spécialité de
grandes pièces

LA CHAUX-DE-FONDS

Téléph. 2.44.31 Temple Allemand 58

MIKRON S.A.

Fabrique de Machines

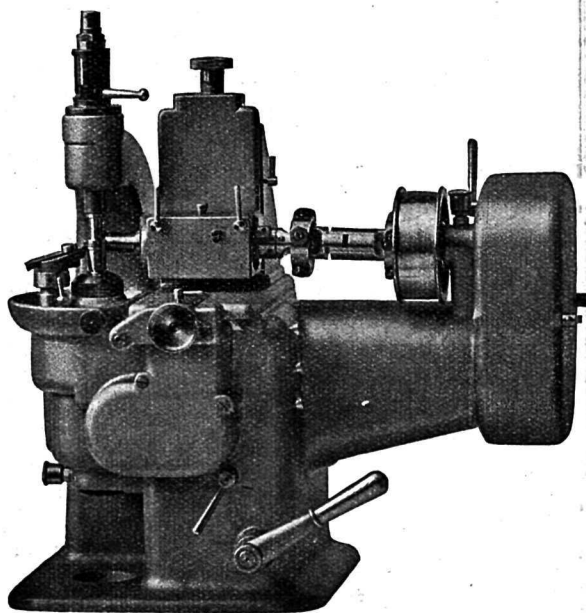
BIENNE

Téléphone 48.18

Machines modernes

pour la fabrication
de l'ébauche

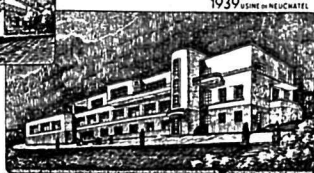
Tours et Fraiseuses
d'outilleurs



MÉROZ FRÈRES LA CHAUX-DE-FONDS

Rue du Commerce, 5

- Fabrique de pierres en tous genres pour l'horlogerie
- Livraisons rapides



Exposition nationale Halle 31 «Messraum»

Micromécanique S.A. Neuchâtel

La plus grande fabrique suisse de :
Petites jauges-tampons et bagues
Jauges spéciales sur plans
Calibres à tolérance
Calibres filetés
Calibres-étalons combinables
Micromètres „Magister“ au 1/1000 de mm

PRODUCTION JUSQU'À 12.000 JAUGES PAR MOIS

Prix de base :
des tampons Fr. -75 (Ø 0,50 - 2,50 mm + - 0,001 mm)
des bagues Fr. 3.- (Ø 1 - 4 mm)



Etuis soignés pour montres soignées

Demandez notre riche collection
d'étuis classiques et fantaisie

J. LANGENBACH S.A., LENZBOURG

Spécialistes du Cartonnage chic

(Argovie)

Produit à nettoyer „F 45“

Vendeurs autorisés :

Ancienne Maison SANDOZ FILS & Cie, S.A.

Léopold Robert 104-106

LA CHAUX-DE-FONDS

Malgré la situation actuelle,

LES FABRIQUES PIERRE SEITZ

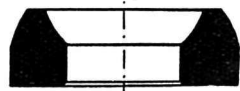
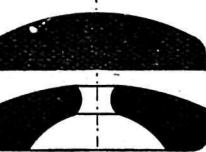
LES BRENETS (SUISSE)

Téléphone 3.30.44

livrent rapidement
toutes pierres d'horlo-
gerie et contre-pivots.

Longue expérience dans la
fabrication de la pierre à
chasser, diamètre précis, trous
garantis concentriques.

SPÉCIALISTE DE LA PIERRE, TROU OLIVÉ
Livraisons rapides et consciencieuses, au plus juste prix.



BOART - DIAMANTS

livrés au plus bas cours du jour

ECLATS - CARBONE - BURINS

Outils-diamants pour meules

BASZANGER

6 RUE DU RHONE

GENÈVE

RUE DU RHONE 6

Commerce extérieur de la Suisse en octobre 1939

Le commerce extérieur du mois d'octobre 1939 présente, par rapport à la même période de 1938, un recul total de 13,5 millions, dû exclusivement aux exportations, qui se montent cette année à 94,6 millions, marquant une moins-value de 39,4 millions. Les importations ont avancé de 25,9 millions, atteignant 171,5 millions.

Par rapport à septembre 1939, les importations et exportations montrent des augmentations sensibles de 73,1 millions, respectivement 39,4 millions.

Il fallait s'attendre à une transformation de nos échanges par rapport au mois de septembre. A ce moment, la déclaration de la guerre et les perturbations énormes qui ont touché les moyens de transport ont sensiblement faussé le mouvement des marchandises.

Exportations

Nos possibilités de ventes sur les marchés extérieurs ont diminué par rapport à octobre 1938. Les exportations de produits métallurgiques ont passé d'une année à l'autre de 58,5 à 42,7 millions, celles de l'industrie textile de 14,9 à 10,3 millions, les denrées alimentaires de 7 à 3,2 millions; les produits chimiques ont maintenu à peu près leurs exportations: 21,4 à 20,8 millions.

Parmi les industries métallurgiques, figure l'industrie horlogère, qui passe de 1938 à 1939 de 25,6 millions à 20,3 millions, ce qui fait un recul de plus de 5 millions. Il y a lieu de présumer que nous n'aurions pas enregistré de moins-value cette année si nos ventes avaient pu se développer normalement sur les marchés de Grande-Bretagne et de France.

Importations

Nous avons acheté, en octobre 1939, passablement plus de produits importants pour l'alimentation que pendant les deux autres mois servant de comparaison. **Importations des principales denrées alimentaires et matières fourragères**

Denrées alimentaires:

	Octobre 1938	Septembre 1939	Octobre 1939
	Quantité en 10 t		
Froment	5257	4571	5643
	en millions de francs		
	7,9	6,1	9,1
Légumes frais	191	184	242
	en millions de francs		
	0,7	0,5	0,6
Café brut	137	151	137
	en millions de francs		
	1,1	1,5	1,5
Sucre cristallisé	949	935	2439
	en millions de francs		
	1,5	2,0	6,3
Huiles comestibles	151	56	44
	en millions de francs		
	1,0	0,3	0,3
Oeufs	107	111	97
	en millions de francs		
	1,7	1,7	1,5
Vins en fûts	(hl.) 103296	54747	118873
	en millions de francs		
	3,6	1,8	3,8
Bétail de boucherie (p.)	374	1350	5939
	en millions de francs		
	0,1	0,2	0,9
Fourrages:			
	Quantité en 10 t		
Avoine	865	427	1481
	en millions de francs		
	1,1	0,5	2,2
Orge fourragère	1588	317	1980
	en millions de francs		
	2,0	0,5	3,3
Maïs	954	555	1442
	en millions de francs		
	1,4	0,8	2,3

On enregistre également des augmentations de la valeur de certaines marchandises importées. Le sucre passe de 15,95 à 25,72 par quintal métrique; le froment de 14,94 à 16,07.

Voici le tableau de nos relations avec nos principaux fournisseurs et débouchés:

Nos principaux fournisseurs et débouchés

Pays	Importations			Exportations		
	1939 Sept.	1938 Oct.	Variation en oct. 1939 comparative-ment à oct. 1938	1939 Sept.	1938 Oct.	Variation en oct. 1939 comparative-ment à oct. 1938
(en millions de francs)						
Allemagne *)	28,7	45,8	+ 9,5	6,4	7,2	- 13,9
France	7,1	11,7	- 12,1	1,1	2,3	- 8,4
Italie	10,4	14,8	+ 1,6	3,2	4,8	- 5,2
Belgique	5,8	19,2	+ 12,1	1,5	3,6	+ 0,4
Pays-Bas	4,2	7,2	+ 1,0	2,9	6,5	- 0,9
Gde-Bretagne	4,4	5,2	- 2,8	4,3	8,7	- 8,1
Espagne	0,2	0,2	- 0,4	0,3	0,7	+ 0,4
Bohême et Moravie	1,7	2,4	+ 0,9	0,4	1,4	- 0,2
Roumanie	0,9	2,3	- 0,9	0,3	0,2	- 1,1
Russie (y compris l'Ukraine)	0,4	2,3	- 1,5	1,4	1,8	+ 0,8
Etats-Unis	5,7	9,5	- 1,1	11,9	17,7	+ 5,5
Argentine	2,9	7,7	+ 4,1	2,1	2,7	- 3,5

*) Y compris l'Autriche.

Commerce extérieur

Turquie. — Compensations privées

Nos échanges avec la Turquie qui avaient déjà été réduits à leur plus simple expression ensuite de l'application du contingentement aux exportations dont le paiement devait s'effectuer par la voie du clearing, ont subi un nouveau recul lorsque les contingents fixés ont été supprimés ensuite des délais extrêmement longs, résultant de l'insuffisance de couverture auprès de la Banque Nationale Suisse.

Il ne restait plus, dès lors, que la voie de la compensation privée à laquelle nos exportateurs ne purent avoir recours que dans quelques cas plutôt exceptionnels, vu le taux très élevé des primes réclamées pour de telles transactions (80 à 100 % et même davantage).

Sans s'attarder à des considérations de détail, relevons que notre accord avec la Turquie prévoit la conclusion de compensations privées soit en Suisse, soit en Turquie. Un examen attentif de ces deux possibilités révèle toutefois bien vite l'avantage certain qu'il y a de conclure de telles compensations en Turquie plutôt qu'en Suisse. Voici quelques explications qui seront certainement de nature à intéresser les exportateurs:

1. Compensations conclues en Turquie (prime payable en Turquie)

Seul le 70 % d'une exportation est compensable, puisqu'aux termes de notre accord, le 30 % des versements à la Banque Nationale Suisse doit être viré sur un compte libre ouvert à la Banque Nationale de Turquie.

En supposant que la prime de compensation (différence entre le prix mondial d'un produit par rapport au prix réclamé par le vendeur turc) soit de 78 %, on pratiquera comme suit lorsque la valeur effective d'une marchandise turque sera connue:

1° Etablir la valeur à facturer;
2° Etablir la valeur compensable qui sera calculée en tenant compte de la marge de 30 % qui est mise à la libre disposition de la Banque de Turquie. La prime de compensation, qui est payable à l'exportateur turc par le représentant de la maison suisse ou directement par le client de cette dernière, viendra en déduction de la valeur effective de la marchandise turque. Le calcul sera simplifié en choisissant un diviseur fixe qui sera par exemple le chiffre 1 suivi des décimales formées par la multiplication du taux de la prime par 70 (partie compensable de toute exportation turque).

Ainsi, pour une prime de 78 % nous aurons: $78 \times 70 = 5460$ et comme diviseur fixe 1,5460.

Pour établir la valeur à facturer au client suisse, il suffira de diviser la valeur effective de la marchandise turque par 1,5460; la valeur compensable correspondra au 70 % de ce quotient. **Exemple:** Un lot quelconque de marchandise turque a une valeur effective de fr. 30,920.—.

La valeur à effectuer au client suisse par l'exportateur turc est donc de $30,920 : 1,5460 = \text{fr. } 20,000.—$, somme que le premier versera à l'Office Suisse de Compensation. La valeur compensable de ce lot sera donc de 70 % de 20,000.—, soit fr. 14,000.— et la prime à payer 78 % de fr. 14,000.— soit fr. 10,920.—.

Preuve:

valeur facturée	fr. 20,000.—
prime encaissée en Turquie	» 10,920.—
valeur totale du lot	fr. 30,920.—

En résumé, un importateur suisse achète donc un lot pour fr. 30,920.—; s'il vend la compensation en Turquie moyennant une prime de 78 %, il ne doit donc déboursier pour son achat que fr. 20,000.—.

2. Compensations conclues en Suisse (prime payable en Suisse)

Pour ne déboursier également que fr. 20,000.— pour son achat, voyons à quel taux cet importateur suisse devra vendre en Suisse sa compensation. Il devra en retirer fr. 10,920.— et le montant compensable sera de fr. 21,644.— soit le 70 % de fr. 30,920.—. La prime de fr. 10,920.— représente le 50,45 % du montant compensable (21,644), mais en réalité le 101,8 % de la valeur effective de la marchandise.

Le simple fait de conclure une compensation en Suisse plutôt qu'en Turquie se traduit donc par une prime supplémentaire de 23,8 % (101,8 %/. 78) que l'exportateur suisse (ou son client) devra supporter.

En concluant la compensation en Suisse plutôt qu'en Turquie, la marchandise suisse se trouve encore grevée de frais supplémentaires résultant des frais ad valorem (assurance, impôt turc de transaction de 10 %, certificats d'origine et d'exportation, etc.) applicables également sur la prime.

Dans l'exemple qui précède, lorsque la compensation a été conclue en Turquie, le fabricant suisse a pu exporter en Turquie de la marchandise pour une valeur effective de fr. 14,000.— tandis que dans le second exemple, pour la seule raison d'avoir conclu la compensation en Suisse, en échange de la même importation, la Suisse ne peut exporter que pour une valeur effective de fr. 10,724.— (21,644.— moins la prime 10,920.—).

Mentionnons pour terminer qu'en vertu du décret No. 2/11541 du 19 juillet 1939, il a été créé en Turquie une Société de Compensation qui s'occupera d'affaires de compensations privées. Son rôle consistera entre autre à fixer sous le contrôle du ministère turc compétent, le taux des primes de compensation. Pour plus de détail, voir la publication faite dans la F. O. S. C. No. 197 du 24. 7. 39. Aucune expérience n'a cependant été faite jusqu'ici sur l'activité de cette société.

Opérations de déblocage

Dans le but de faciliter certaines transactions particulièrement urgentes, le Département Fédéral de l'Economie Publique peut autoriser le versement provisoire sur le compte du clearing, moyennant que l'exportateur fournisse une déclaration expresse de renonciation au transfert par la voie de clearing helvético-turc. Le déblocage du montant correspondant doit en général avoir lieu dans les 6 mois dès la délivrance du certificat de contingentement et cela au moyen d'une compensation privée conclue en Suisse ou en Turquie. La seule différence entre de telles opérations de déblocage et des compensations privées habituelles consiste donc en une autorisation provisoire de versement au clearing. Les dernières opérations de déblocage se sont effectuées avec une prime de 90 %.

Nouvel accord

Des pourparlers en vue de la conclusion d'un nouvel accord avaient été entamés en juin; ils ont été interrompus en septembre en raison de la situation internationale et ne seront vraisemblablement repris qu'en décembre ou janvier prochains. R. P.

Postes, Télégraphes et Téléphones

Arrêté du Conseil fédéral modifiant l'ordonnance sur les téléphones

Le Conseil fédéral suisse a arrêté:

Article premier: le § 57, 1er alinéa, de l'ordonnance d'exécution III (ordonnance sur les téléphones) du 17 décembre 1923 relative à la loi réglant la correspondance télégraphique et téléphonique est modifié ainsi qu'il suit:

§ 57, 1er alinéa: Pendant la période de faible trafic s'étendant de 18 à 8 heures, les taxes applicables aux conversations interurbaines des IIe, IIIe et IVe zones sont réduites à:

30 centimes dans la IIe zone de 20 à 50 km.,
40 centimes dans la IIIe zone de 50 à 100 km., et
60 centimes dans la IVe zone de plus de 100 km.

Article 2: La date de la mise en vigueur du présent arrêté sera fixée par la direction générale des P. T. T.

FABRIQUE DE PITONS ACIER

Spécialités: triangulaires, cylindriques, demi-lunes, ronds, polis plats, bombés, biscautés, arrondis dessous, etc.

Pierre-Henri LAMBERT

Tél. 6.71.66 GORGIER (Neuchâtel) Tél. 6.71.66

Broches agglomérées pour le creusage de pierres d'horlogerie
Broches agglomérées « Extra fines » pour machines à pincés
Broches agglomérées pour le creusage de pierres d'industrie
Meules agglomérées pour polissage et taillage d'acier
Broches poreuses pour façonnage et creusage

GÉRALD DEGOUMOIS LUCENS
 Tél. 9.91.76

Scellés métalliques
 pour colis-valeur

Plombs en plomb

PETITPIERRE & GRISEL
 NEUCHÂTEL



NYSA-WATCH

Téléphone 2.18.69 LA CHAUX-DE-FONDS Rue du Nord, 75

Spécialité: Petites pièces ancre soignées

Schweizer & Schoepf

Maison fondée en 1869

Le Locle
 Téléphone 3.17.67

La Chaux-de-Fonds
 Téléphone 2.45.43

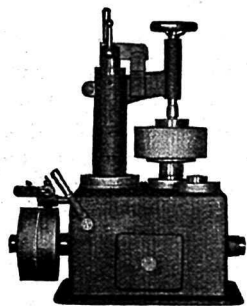
FABRIQUES D'ÉTUIS, GAINERIE, MAROQUINERIE
 tous genres et qualités

Spécialités: Socles et Chevalets étalages.

BRACELETS CUIR: genres soignés, dernières fantaisies, hautes nouveautés déposées.
 Moires et Cordonnets.

Maison de confiance et de vieille réputation, ne livrant que des articles de qualité,
 depuis le bon marché au plus soigné.

DEMANDEZ NOS ILLUSTRATIONS.



Constructeur-Mécanicien
HERMANN MEYER

BIENNE 7 Téléphone 29.35

Machines modernes pour la fabrication
 d'Aiguilles et Pierres fines de montres.

Bureau d'Ingénieur-Conseil

(Spécialiste en horlogerie et en petite mécanique)

LAUSANNE
 36, Petit Chêne

A. BUGNION

GENÈVE
 20, rue de la Cité

Dépôts de brevets d'invention, en Suisse et à l'étranger, marques, dessins et
 modèles industriels. — Expertises sur la valeur des brevets d'inventions.

Monsieur Bugnion reçoit personnellement, tous les mardis, de 2 à 5 h., à son bureau de
 la Chaux-de-Fonds, rue Neuve 18, (téléphone 21.164). Sur demande, rendez-vous sur place
 pour les autres localités de la région.

PROTECTION EFFICACE...

QUALITÉ RÉELLE...

NICKELAGE
ARGENTAGE
RHODIAGE

DANS TOUS LES GENRES

MEYLAN FILS & CO

LA CHAUX-DE-FONDS, PARC 148 TÉL. 2.34.60

PIERRES CHASSÉES - CHATONS - BOUCHONS
 Empierrage de mouvements simples et compliqués

ALBERT STEINMANN

Téléphone 2.24.59

La Chaux-de-Fonds, Léop. Robert 109

Outillé pour faire le préparaire d'ébauches

LIVRE VITE — BIEN — BON MARCHÉ

Seul fabricant des machines à calculer „STIMA“ et „TREBLA“
 Se charge de la fabrication de tous genres de compteurs et tous travaux de grande série.

Disponible de suite

Montres de poche 16""
 ancre extra-plat Felsa,
 spiraux Breguet, boîtes
 nickel-chrom.

10 1/2"" ancre nickel-
 chrom., genres variés,
 8 3/4"" mirage, or 14 ka-
 rats, baguettes or 4 1/2""
 14 kts., tous en 15 rubis.
 5 1/4"" cylindre plaqué or
 et diverses autres.

S'adresser sous chiffre
 P 2098 N à Publicitas
 Neuchâtel.

Machines à tailler
les Breguets LAMBERT

anciens modèles, sont
 demandées.

Faire offres avec prix
 sous chiffre P 11054 N à
 Publicitas La Chaux-
 de-Fonds.

NOTZ & CO.
BIENNE

ACIER
SANDVIK

ATTENTION!

Disponibles différents postes de montres-bra-
 celets qualité garantie, pour dames ou messieurs,
 en partie en boîtes Genève, marchandises de
 fabrication récente.

S'adresser sous chiffre P 2100 N à Publicitas
 Neuchâtel.

Au milliard fédéral pour les
 caisses de retraite, un puissant

NON!
 le 3 décembre 1939

Que dirait le personnel fédéral si nous lui demandions
 tout un milliard... pour nos retraites?!

Aux fabricants

Horloger, connaissant bien les fournitures, etc., spécialisé
 sur le chassage de pierres, cherche travail à domicile ou
 en fabrique, évent. d'autre travail.

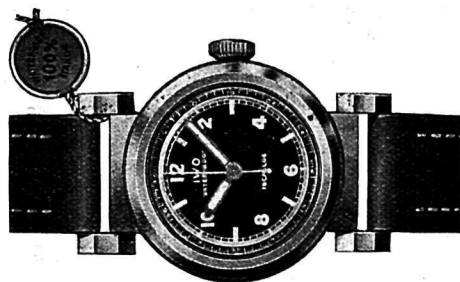
Ecrire sous chiffres AS 5263 J Annonces Suisses Bienne.

A sortir régulièrement

TERMINAGES

de montres Roskopf 10 1/2 lig. seconde au centre.

Offres sous chiffres P 3527 N à Publicitas
 Neuchâtel.



IWO

LA MONTRE DE QUALITÉ

SPECIALITÉS:

Montres étanches avec ou
 sans seconde au centre.

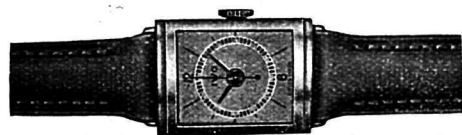
NOUVEAUTÉ:

5 1/4"" seconde au centre
 (cadrons déposés).

MONTRE IWO S.A.

BIENNE

Concessionnaires demandés
 pour plusieurs pays



PLUS DE ROUILLE

Faites passer au bain anti-rouille toutes vos pièces d'horlogerie en
 acier, soit roues, tiges, couronnes, rochets, bascules, ancres, etc.
 Installation moderne Prix modérés Prompte livraison

Une seule adresse...

ANTIROUILLE S.A. CHAUX-DE-FONDS

DOUBS 152

Téléphone 2.14.92

DOUBS 152



WILLIAM GRISEL
 NOIRAIGUE

PIERRES FINES

en tous genres pour l'horlogerie
 et l'industrie (boussoles)

Spécialité de pierres à chasser,
 Bals. bbés, ol., etc.

LA QUALITÉ AU PLUS JUSTE PRIX

DEMANDEZ OFFRES